

Atención: antes de usar su SVAKOM vibrador, tiene que cargarse completamente (Consejan que usted sólo utilice el cargador original de SVAKOM). Necesitan hacer la limpieza y desinfección del vibrador. (El nivel impermeable de este vibrador es IPX4).

1. Modos de vibración (una sola cabeza 5+1, la cabeza doble 7+1)

- Modo normal
 - Modo normal 2
 - Modo normal 3
 - Modo de cabeza doble
 - Modo de caricia
 - Modo feliz
 - Modo de pasión
 - Modo de culminación
 - Modo de SVAKOM
- (la abreviatura es modo S)

2. Las funciones básicas de las teclas

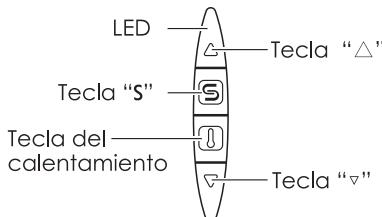
◦ Iniciar/Apagar	Pulse la tecla "S" durante 2 segundos
◦ Modo S	Haga clic en la tecla "S" (en el modo no S)
◦ Volver al modo S	Haga doble clic en la tecla "S" (en el modo S)
◦ Mejorar la intensidad de vibración	Haga clic en la tecla "△"
◦ Disminuir la intensidad de vibración	Haga clic en la tecla "▽"
◦ El modo anterior	Haga doble clic en la tecla "△"
◦ El modo siguiente	Haga doble clic en la tecla "▽"
◦ La función del calentamiento del inicio/apagado	Mantenga pulsada la tecla "calentamiento"

Atención: También usted puede utilizar la tecla "calentamiento" en el estado de clérigo (el construido en una batería tiene que tener la potencia suficiente).

3. Visualización del estado

◦ Estado del trabajo	Con la luz blanca fija
◦ El vibrador apagado	La luz blanca parpadea tres veces continuamente y luego se apaga
◦ La batería baja	La luz roja parpadea tres veces continuamente y luego se apaga
◦ Estado de la carga	La luz blanca parpadea
◦ La carga se completa	Con la luz blanca fija
◦ Estado de calentamiento	La luz roja está parpadeando

Si se necesita un completo manual de usuario, por favor visite www.svakom.net



Wichtig: Reinigen Sie Ihr SVAKOM Produkt vor der ersten Verwendung mit warmem Wasser und antibakterieller Seife, und vergewissern Sie sich, dass der Akku vollständig geladen ist (wasserdicht nach IPX4).

1. Vibrationsmodus (Einzelkopf 5+1, Doppelkopf 7+1)

- Normalmodus
- Normalmodus 2
- Normalmodus 3
- Doppelkopf -Produkt
- Streichelmodus
- Spaßmodus
- Leidenschaftsmodus
- Höhepunktsmodus
- S-Modus (kurz für den intelligenten Modus von SVAKOM)

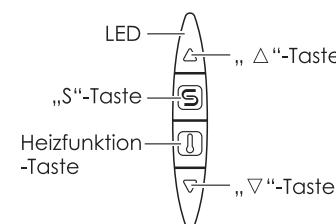
2. Grundfunktionen der Tasten

◦ Ein/Aus	Die Taste „S“ 2 Sekunden drücken
◦ S-Modus	Die Taste „S“ drücken (in anderen Modi)
◦ S-Modus wiederholen	Zweimal die Taste „S“ drücken (im S-Modus)
◦ Vibration verstärken	Die Taste „△“ drücken
◦ Vibration verringern	Die Taste „▽“ drücken
◦ Letzten Modus aufrufen	Zweimal die Taste „△“ drücken
◦ Nächsten Modus aufrufen	Zweimal die Taste „▽“ drücken
◦ Ein/Aus Heizfunktion	Die Heizfunktionstaste lange drücken

3. Zustandsanzeige

◦ Betriebszustand	Konstantes weißes Licht
◦ Vibrator AUS	Weißes Licht blinkt dreimal und schaltet sich dann aus
◦ Geringer Akkustand	Rotes Licht blinkt dreimal und schaltet sich dann aus
◦ Ladezustand	Blinkendes weißes Licht (bei angeschlossenem Ladegerät)
◦ Vollständig geladen	Konstantes weißes Licht (bei angeschlossenem Ladegerät)
◦ Heizungszustand	Blinkendes rotes Licht

Die vollständige Bedienungsanleitung können Sie im Internet unter www.svakom.net herunterladen.



Внимание: перед тем, как вы применяете новый SVAKOM вибратор, вы должны полностью зарядить вибратор (предлагать, что только применять предложенный SVAKOM зарядки, очистить и стерилизовать вибратор. (водостойкий разъем настоящего вибратора является IPX4).

1. Режим вибрации (Einziger Kopf 5+1, Doppelkopf 7+1)

- Обычный режим
- Обычный режим 2
- Обычный режим 3
- Doppelkopf -Produkt
- режим ласки
- режим радости
- режим возбуждения
- режим подъема
- SVAKOM режим (сокращенно называют S режим)

2. Основная функция клавиши под

◦ Пуск/выключение машины	Нажимать (S) клавишу на 2 секунды
◦ S режим	Кликнуть (S) клавишу [не под S режимом]
◦ Повторять S режим	двоажды кликнуть (S) клавишу [под S режимом]
◦ Укреплять интенсивность вибрации	Кликнуть «△» клавишу
◦ Ослаблять интенсивность вибрации	Кликнуть «▽» клавишу
◦ Предыдущий режим	двоажды кликнуть «△» клавишу
◦ Следующий режим	двоажды кликнуть «▽» клавишу
◦ Состояние обогрева	красный свет лампы сверкает

Внимание: при выключении машины тоже можно применять клавишу нагревания. (встроенная электробатарея должна иметь достаточное количество электричества).

3. Показанное состояние

◦ Рабочее состояние	продолжительно светит белый свет лампы
◦ Выключение вибратор	белый свет лампы непрерывно сверкает три раза, после того гасят
◦ Количество электричества низкое	красный свет лампы непрерывно сверкает три раза, после того гасят
◦ Состояние заряда	белый свет лампы сверкает
◦ Выполнение заряда	непрерывно светит белый свет лампы
◦ Состояние прогрева	красный свет лампы сверкает

Если хотите читать целое руководство для пользователя, посетите сайт [www.svakom.net!](http://www.svakom.net)

SVAKOM

EXPLORE YOUR LIMITS

RU

Quick Guide

Guide de démarrage rapide

快速入门指南

クイックスタートガイド

Guía de inicio rápido

Kurzanleitung

Краткое руководство пользователя



Raccolta differenziata dei rifiuti.
Controlla le linee guida del tuo comune.

Product Name: LESLIE/LESTER
Made in China

Note: Before using your new SVAKOM vibrator, you must charge the vibrator fully (recommended to only use the original chargers provided by SVAKOM), do cleaning and disinfection for vibrator. (The waterproof rating of vibrator is IPX4)

EN

1.Vibrating mode (Single-head 5+1, Double-head 7+1)

- Normal mode
- Normal mode 2
- Normal mode 3
- Double-head product
- Caressing mode
- Joyous mode
- Passionate mode
- Climax mode
- SVAKOM mode
(short for S mode)

2.The basic functions of buttons

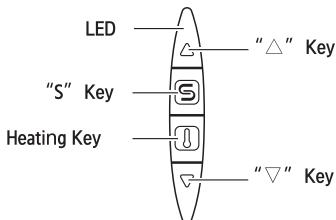
- | | |
|------------------------|--|
| ◦ On/Off | Press the "S" button for 2secs |
| ◦ S mode | Click the "S" key (in the non-S mode) |
| ◦ Repeat the S mode | Double click "S" button (in S mode) |
| ◦ Enhancing vibration | Click the "△" key |
| ◦ Weakening vibration | Click "▽" key |
| ◦ Enter into Last mode | Double-click "△" key |
| ◦ Enter into Next mode | Double-click "▽" key |
| ◦ On/Off heating key | Press the heating button for long time |

Note: Heating button can be used in the state of power off (internal battery should have enough power)

3. Status display

- | | |
|-------------------|---|
| ◦ Working status | Lasting white light |
| ◦ Vibrator OFF | White light flashes three times contiguously and then turns off |
| ◦ Low battery | Red light flashes three times contiguously and then turns off |
| ◦ Charging status | White light flashing |
| ◦ Charged fully | Lasting white light |
| ◦ Heating status | Red light flashing |

Please visit www.svakom.net for complete User's Manual.



Attention: Avant d'utiliser votre nouveau vibrateur SVAKOM, vous devez charger le vibrateur (recommandé d'utiliser seulement les chargeurs fournis par SVAKOM), vous devez aussi le bien nettoyer et désinfecter. (Le niveau imperméable est IPX4)

FR

1.Mode de vibration (Tête unique 5+1, doubles-tête 7+1)

- Mode général
- Mode général 2
- Mode général 3
- produits avec deux têtes
- Mode de caresse
- Mode de joie
- Mode de passion
- Mode d'orgasme
- Mode SVAKOM
(abréviation Mode S)

2.Les fonctions basiques des touches

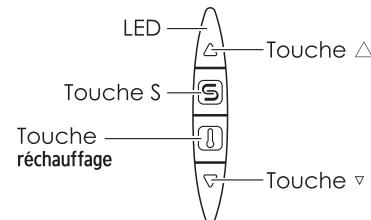
- | | |
|---|---|
| ◦ Allumer/Éteindre | Appuyer sur la douche S |
| ◦ Mode S | Cliquer la douche S (pas dans la mode S) |
| ◦ Mode S à nouveau | Double cliquer sur la douche S (dans la mode S) |
| ◦ Renforcer l'intensité de vibration | Cliquer sur la douche « △ » |
| ◦ Diminuer l'intensité des vibrations | Cliquer sur la douche « ▽ » |
| ◦ Mode précédente | Double cliquer la douche « △ » |
| ◦ Mode suivante | Double cliquer la douche « ▽ » |
| ◦ Activer/Désactiver la fonction de chauffage | Appuyer longtemps sur la douche de chauffage |

Attention: La douche de chauffage peut également être utilisée dans l'état éteint (la batterie interne devrait avoir assez de charge).

3.Affichage de l'état

- | | |
|---------------------|--|
| ◦ État de travail | La lumière blanche s'allume continûment |
| ◦ Vibrateur éteinte | La lumière blanche étincelle continuellement trois fois et puis s'éteint |
| ◦ Batterie Faible | La lumière rouge étincelle continuellement trois fois et puis s'éteint |
| ◦ État de charge | La lumière blanche s'allume |
| ◦ Recharge terminée | La lumière blanche étincelle |
| ◦ État de chauffage | La lumière rouge |

Veuillez visiter le site Web www.svakom.net pour consulter le Manuel d'utilisation complet.



注意: 在使用您的新的SVAKOM震动器之前, 您必须给震动器充满电(建议只使用SVAKOM提供的原装充电器), 做好震动器的清洁消毒。(此震动器防水等级为IPX4)

CN

1.震动模式 (单头5+1、双头7+1)

- 常规模式
- 常规模式2
- 常规模式3
- 双头产品
- 爱抚模式
- 欢悦模式
- 激情模式
- 高潮模式
- SVAKOM模式
(简称S模式)

2.按键基本功能

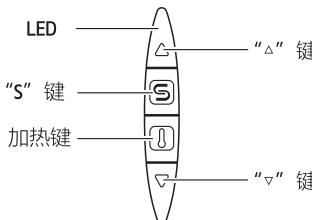
- | | |
|-----------|-------------------|
| ◦ 开/关机 | 按 "S" 键2secs |
| ◦ S模式 | 单击 "S" 键 (在非S模式下) |
| ◦ 重置S模式 | 双击 "S" 键 (在S模式下) |
| ◦ 增强振动强度 | 单击 "△" 键 |
| ◦ 减弱振动强度 | 单击 "▽" 键 |
| ◦ 上一个模式 | 双击 "△" 键 |
| ◦ 下一个模式 | 双击 "▽" 键 |
| ◦ 开/关加热功能 | 长按加热键 |

注意: 加热键在关机状态下也能使用 (内置电池须有足够的电量)。

3.显示状态

- | | |
|---------|---------------|
| ◦ 工作状态 | 持续亮起白色灯光 |
| ◦ 振动器关闭 | 白色灯光连续闪烁3次后熄灭 |
| ◦ 电量低 | 红色灯光连续闪烁3次后熄灭 |
| ◦ 充电状态 | 白色灯光闪烁 |
| ◦ 完成充电 | 持续亮起白色灯光 |
| ◦ 充电完成 | 红色灯光闪烁 |
| ◦ 加温状态 | |

如需完整的用户手册, 请访问www.svakom.net



注意: 新しい SVAKOM 震動器を使用する前に、必ず震動器をフル充電し(SVAKOM が提供するオリジナル充電器を使用して下さい)、さらに震動器のクリーン消毒を行って下さい。(該震動器の防水レベルは IPX4 であります)

JP

1.振動モード (単頭5+1、双頭7+1)

- 一般モード
- 一般モード2
- 一般モード3
- ダブルヘッド製品
- マッサージモード
- 飲酒モード
- 情熱モード
- クライマックスモード
- SVAKOMモード
(略称Sモードがあります)

2.ボタンの基本的な機能

- | | |
|--------------|------------------------------|
| ◦ オン/オフ | [S] ボタンを2secsプレスして下さい |
| ◦ Sモード | [S] ボタンをクリックして下さい(Sモード下で) |
| ◦ 繰り返しSモード | [S] ボタンをダブルクリックして下さい(Sモード下で) |
| ◦ 振動強度の増強 | [△] ボタンをクリックして下さい |
| ◦ 振動強度の減弱 | [▽] ボタンをクリックして下さい |
| ◦ 前のモード | [△] ボタンをダブルクリックして下さい |
| ◦ 次のモード | [▽] ボタンをダブルクリックして下さい |
| ◦ 加熱機能のオン/オフ | 加熱ボタンを長時間でプレスして下さい |

注意: 加熱ボタンはオフ状態でも使用することができます (内蔵电池は十分な電気量を保持させて下さい)。

3.表示ステータス

- | | |
|---------|------------------------|
| ◦ 穆働状態 | 白いライトが持続的に光ります |
| ◦ 振動器オフ | 白いライトが3回連続して点滅した後消えます |
| ◦ 低電気量 | 赤いライトが3回連続して点滅した後に消えます |
| ◦ 充電状態 | 白いライトが点滅します |
| ◦ 充電完成 | 白いライトが持続的に光ります |
| ◦ 加温状態 | 赤いライトが点滅します |

完全なマニュアルについてはwww.svakom.netにアクセスしてください。

